



CBD



**КОНВЕНЦИЯ О
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ**

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/COP/3/28
15 September 1996

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ
О БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ
Третье совещание
Буэнос-Айрес, Аргентина
4-15 ноября 1996 года
Пункт 17 предварительной повестки дня

**МЕЖДУНАРОДНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ РУКОВОДЯЩИЕ ПРИНЦИПЫ ЮНЕП
ПО БЕЗОПАСНОСТИ И БИОТЕХНОЛОГИИ**

Записка Исполнительного секретаря

1. В своем решении II/5 (Рассмотрение необходимости создания методов и подготовки протокола о безопасной передаче, перевозке и использовании живых измененных организмов) Конференция Сторон отметила, что "руководящие принципы в отношении биобезопасности, включая и предлагаемые Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде международные технические руководящие принципы по безопасности в области биотехнологии, могут быть использованы в роли промежуточного механизма в ходе разработки протокола и в целях его дополнения после завершения работы над ним, которая направлена на упрощение процесса создания национального потенциала для оценки риска, и управления ситуацией в случае его возникновения. В ходе этой работы следует также учредить соответствующие системы информации и разработать экспертные ресурсы в области биотехнологии".
2. Технические рекомендации ЮНЕП по безопасности в области биотехнологии были приняты на совещании Глобальной консультационной группы экспертов, назначенных государствами, которое предложило провести в Каире с 11 по 14 декабря 1995 года правительство Египта.
3. В целях упростить изучение относящихся к биобезопасности вопросов в рамках пункта 17 своей предварительной повестки дня, третье совещание Конференции Сторон рассмотрит технические руководящие принципы ЮНЕП по безопасности в области биотехнологии.
